

封面 备注：封面过油



T VOICE
Wireless-Headset

Bedienungsanleitung

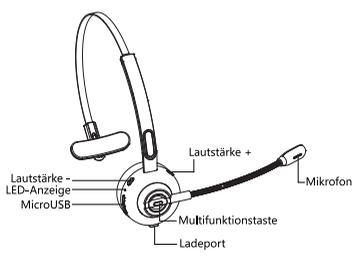
Inhaltsverzeichnis:

- 1. Produktübersicht ----- 2
- 2. Grundlegende Bedienung ----- 3
- 3. Bluetooth – Koppeln und Verbinden ----- 4
- 4. Verbinden mit zwei Geräten ----- 5
- 5. LED-Anzeige ----- 6
- 6. Laden ----- 6
- 7. Produktspezifikation ----- 8
- 8. Augenmerk und Q&A ----- 8

SICHERHEITSHINWEISE
WARNUNG: Dieses Gerät ist nur zur Benutzung von Personen (einschl. Kindern) gedacht, die in der Lage (körperlich oder geistig) bzw. erfahren genug sind, mit dem Gerät unbeaufsichtigt umzugehen. Andernfalls sind solche Personen unter Aufsicht eines für ihre Sicherheit verantwortlichen Erwachsenen zu stellen.
WARNUNG - Batterien dürfen nicht zu großer Hitze, wie direkter Sonneneinstrahlung, Feuer oder Vergleichbarem, ausgesetzt werden.
WARNUNG - Zu hoher Schalldruck oder zu hohe Lautstärken von Kopf-
WARNUNG - Dieses Produkt enthält Lithium-Akkus. Wenn dieser Akku verschluckt wird, führt dies innerhalb 2 Stunden zu schweren inneren Verätzungen mit möglicher Todesfolge.
 Halten Sie gebrauchte und neue Batterien von Kindern fern!

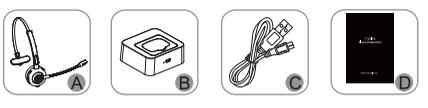
Schutzklasse 3:
Dieses Gerät ist so gebaut, dass es mit Schutzkleinspannung arbeitet (<50V)

1. Produktübersicht



Lieferumfang:

- A. 1 x Wireless-Headset T VOICE
- B. 1 x Ladestation
- C. 1 x MicroUSB-Ladekabel
- D. 1 x Bedienungsanleitung

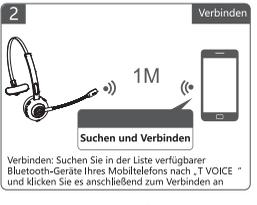


2. Grundlegende Bedienung

Taste	Funktion	Bedienung
Multifunktions-taste	Einschalten	Drücken Sie die Multifunktions-taste im ausgeschalteten Zustand 1 – 3 Sekunden lang, um das Gerät einzuschalten.
	Ausschalten	Drücken Sie die Multifunktions-taste im eingeschalteten Zustand 5 Sekunden lang, um das Gerät auszuschalten.
	Wechseln in den Kopplungsmodus	Drücken Sie die Multifunktions-taste im ausgeschalteten Zustand 5 – 8 Sekunden lang, um in den Kopplungsmodus zu wechseln. Im nicht verbundenen Standby-Modus können Sie auch die Multifunktions-taste zweimal drücken, um in den Kopplungsmodus zu wechseln.
	Wiedergabe/Pause	Drücken Sie die Multifunktions-taste während der Musikwiedergabe kurz.
	Wahlwiederholung	Drücken Sie die Multifunktions-taste zweimal, um die Telefonnummer des letzten Gesprächs anzurufen.
	Wiederverbinden	Wenn in der Liste verbunden gewesener Geräte Einträge vorhanden sind, dann verbindet sich das Headset mit diesen Geräten, wenn Sie es einschalten. Wenn Sie im Kopplungsmodus die Multifunktions-taste kurz drücken, dann können Sie ebenfalls eine Verbindung zu diesen Geräten herstellen lassen.
	Sprachwahl	Drücken Sie die Multifunktions-taste 1 Sekunde lang.
	Audioumschaltung	Drücken Sie die Multifunktions-taste 1 Sekunde lang, um zwischen Mobiltelefon- und Bluetooth-Headsetaudio umzuschalten.
	Annehmen eines Gesprächs	Kurz drücken (während eines eingehenden Gesprächs)
	Beenden eines Gesprächs	Kurz drücken (während eines Gesprächs)
Lautstärke +	Gespräch ablehnen	1 Sekunde lang drücken (bei eingehendem Gespräch)
	Lautstärke erhöhen	Kurz drücken
Lautstärke -	Nächster Titel	1 Sekunde lang drücken
	Lautstärke verringern	Kurz drücken
	Vorheriger Titel	1 Sekunde lang drücken

3. Bluetooth – Koppeln und Verbinden:

A. Drücken Sie die Multifunktions-taste im ausgeschalteten Zustand 5 – 8 Sekunden lang, um in den Kopplungsmodus zu wechseln. Im Kopplungsmodus blinkt die rote und blaue LED abwechselnd.
 B. Suchen Sie in der Liste verfügbarer Bluetooth-Geräte Ihres Mobiltelefons nach „T VOICE“ und klicken Sie es an, um eine Verbindung zu diesem Gerät herzustellen. Wenn das Verbinden erfolgreich war, dann blinkt die blaue LED. Wenn Sie jetzt auf Ihrem Mobiltelefon Musik wiedergeben, dann erfolgt die Audioausgabe über Ihr Headset.
 C. Durch Drücken der Multifunktions-taste oder der Lautstärke +/-Taste Ihres Bluetooth-Headsets können Sie ein Gespräch annehmen/beenden, die Musikwiedergabe pausieren/fortsetzen, den nächsten/vorherigen Titel auswählen und die Lautstärke anheben/verringern.

4. Verbinden mit zwei Geräten:

A. Folgen Sie den Schritten unter Abschnitt 3, um das erste Mobiltelefon zu verbinden. Deaktivieren Sie anschließend die Bluetooth-Funktion Ihres ersten Mobiltelefons.
 B. Drücken Sie erneut die Multifunktions-taste, um wieder in den Kopplungsmodus zu wechseln. Die rote und blaue LED blinkt wieder abwechselnd.
 C. Suchen Sie in der Liste verfügbarer Bluetooth-Geräte Ihres zweiten Mobiltelefons nach „T VOICE“ und klicken Sie es an, um eine Verbindung zu diesem Gerät herzustellen. Wenn das Verbinden erfolgreich war, dann blinkt die blaue LED langsam.
 D. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion Ihres ersten Mobiltelefons und tippen Sie in dessen Liste verfügbarer Bluetooth-Geräte „T VOICE“ an, um es wieder zu verbinden. Jetzt ist Ihr Headset mit beiden Mobiltelefonen verbunden.



Hinweise:
Es kann immer nur das Audio eines der beiden verbundenen Mobiltelefone wiedergegeben werden. Wenn Sie das Audio des anderen Mobiltelefons wiedergeben möchten, dann müssen Sie zuerst die Audiowiedergabe des aktuellen Mobiltelefons beenden oder pausieren. Dasselbe gilt für angenommene Gespräche.

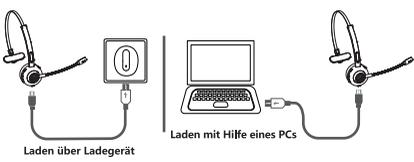
5. LED-Anzeige

Modus	LED-Anzeige
Einschalten	Die blaue LED blinkt 1 Sekunde lang
Ausschalten	Die rote LED blinkt 1 Sekunde lang
Kopplungsmodus	Die blaue und rote LED blinken abwechselnd
Nicht-verbundener Standby-Modus	Die blaue LED blinkt alle 2 Sekunden
Verbundener Standby-Modus	Die blaue LED blinkt alle 5 Sekunden
Musik wiedergeben	Die blaue LED blinkt alle 5 Sekunden
Sprechen	Die blaue LED blinkt alle 5 Sekunden
Löschen der Liste verbunden gewesener Geräte	Die blaue und rote LED blinken einmal gleichzeitig
Laden	Die rote LED leuchtet
Vollständig geladen	Die blaue LED leuchtet
Geringe Batterieladung	Die rote LED blinkt

6. Laden

Bitte laden Sie Ihr T VOICE spätestens dann, wenn die rote LED blinkt. Das Laden dauert ca. 2 Stunden. Während des Ladens leuchtet die rote LED und wenn das Laden beendet ist, die blaue LED.
Ladeanschlüsse
 Bitte schließen Sie zum Laden am T VOICE-Ladeport ein microUSB-Ladekabel an. Als Ladegerät können Sie ein KFZ-USB-Ladegerät, ein USB-Reiseladegerät, einen Computer mit freiem USB-Port usw. benutzen.

Benutzen der Ladestation
Bitte setzen Sie Ihr T VOICE zum Laden auf die Ladestation und verbinden Sie diese anschließend mit Hilfe eines MicroUSB-Kabels mit einem USB-Ladegerät.




Hinweise:
1. Wenn Sie Ihr T VOICE nicht benutzen, dann laden Sie es mindestens alle 2 Monate einmal.

Hinweise: *Die tatsächlich mögliche Benutzungszeit hängt von verschiedenen Umgebungsfaktoren und der eingestellten Lautstärke ab

7. Produktspezifikation:

Wireless-Version	V5.0
Wireless-Chipsatz	CSR 8615
Betriebsreichweite	10 m
Wireless-Protokolle	HSP, HFP, A2DP und AVRCP
CODEC	SBC
Übertragungsfrequenz	2.402 – 2.480GHz
Sendeleistung	20 mW (4 dBm)
Batteriekapazität	180 mAh/3,7 V
Ladedauer	2 h
Standby-Zeit	200 h
Betriebszeit	Ca. 17 h (bei 50 % der Maximallautstärke)
Nettogewicht des Headsets	Ca. 51 g
Nettogewicht der Ladestation	Ca. 242 g
Abmessung des Headsets	163,21 x 142,27 x 48,5 mm
Abmessung der Ladestation	79 x 73 x 31 mm

8. Augenmerk und Q&A:

A. Wie kann im Fall einer fehlergeschlagenen Wiederverbindung die Verbindung wiederhergestellt werden?
Wenn die Verbindung zwischen T VOICE und Ihrem Mobiltelefon einmal erfolgreich war, dann sucht das T VOICE das verbunden gewesene Gerät und verbindet sich mit ihm automatisch, wenn es eingeschaltet wird. Sollte dies fehlergeschlagen, dann koppeln und verbinden Sie das Gerät erneut.

B. Wie kann die Liste verbunden gewesener Geräte gelöscht werden?
Halten Sie im eingeschalteten Zustand gleichzeitig die Lautstärke+ und Lautstärke-Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um die Liste der verbunden gewesenen Geräte zu löschen. Wenn die rote und blaue LED einmal gleichzeitig blinken, dann wurde die Liste der verbunden gewesenen Geräte gelöscht und Ihr T VOICE wird sich demzufolge nicht mehr automatisch mit einem Gerät verbinden. Bei verschiedenen Verbindungsproblemen schafft oft das Löschen dieser Liste am Anfang der Fehlersuche schnell Abhilfe.

C. Wie lautet das Passwort für das Koppeln?
Verschiedene Geräte verlangen beim Verbinden ein Passwort. Versuchen Sie in einem solchen Fall eines der Passwörter 0000, 8888, 1111 oder 1234.

D. Welche Geräte können das Headset laden?
Jedes KFZ-Ladegerät, jede Powerbank, jeder PC usw. kann das Produkt laden, solange das jeweilige Gerät einen Ladestrom von mindestens 500 mA und eine Ladespannung von 5 V DC bereitstellt.

E. Drei Methoden für die Handhabung eines Zweitgesprächs
Wenn Sie während eines Telefongesprächs ein Zweitgespräch empfangen, dann drücken Sie die Multifunktions-taste kurz, um das Zweitgespräch anzunehmen und das aktuelle Gespräch zu beenden; Wenn Sie während eines Telefongesprächs ein Zweitgespräch empfangen, dann drücken Sie die Multifunktions-taste zweimal, um das Zweitgespräch anzunehmen und das aktuelle Gespräch zu halten; Wenn Sie während eines Telefongesprächs ein Zweitgespräch empfangen, dann drücken Sie die Multifunktions-taste 1 Sekunde lang, um das Zweitgespräch abzulehnen. Wenn Sie ein Zweitgespräch angenommen haben, dann drücken Sie die Multifunktions-taste zweimal, um zwischen dem aktuellen Gespräch und dem gehaltenen Gespräch umzuschalten.

Konformitätserklärung
Hiermit erklärt die Baytronic Handels GmbH, dass der Funkanlagentyp NABO T VOICE der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar:
www.nabo.at

Entsorgung
Dieses Gerät nicht im unsortierten Hausmüll entsorgen. An einer ausgewiesenen Sammelstelle für Elektro- und Elektronik Altgeräte entsorgen. Dadurch tragen Sie zum Schutz der Ressourcen und der Umwelt bei. Für weitere Fragen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder an die örtlichen Behörden.

Importeur / Hersteller:
baytronic Handels GmbH | Harterfeldweg 4; A-4481 Asten | www.nabo.at




SIZE:65x95mm 128克双铜纸双面印刷 折叠 (手风琴式)